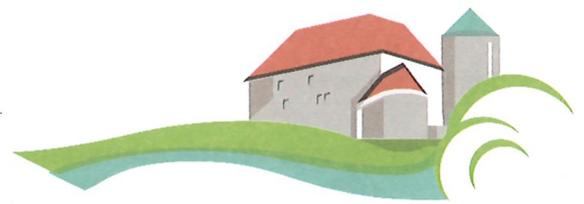


# Gemeindeblatt



Amtliche Mitteilungen



MARKT  
COLMBERG

Ausgabe Nr. 06/2021

Donnerstag, 10. Juni 2021

## Öffnungszeiten des Rathauses

Montag	08:00 – 12:00 Uhr und 14:00 - 16:00 Uhr
Dienstag	<b>geschlossen</b>
Mittwoch	08:00 – 12:00 Uhr und 14:00 - 18:00 Uhr
Donnerstag	08:00 – 12:00 Uhr
Freitag	08:00 – 12:00 Uhr

## Sprechstunden des Bürgermeisters

Montag	14:00 – 16:00 Uhr
Mittwoch	17:00 – 19:00 Uhr
Donnerstag	10:00 – 12:00 Uhr

**Termine nur nach telefonischer Vereinbarung**

Telefon:	09803 9329-0
Telefax:	09803 9329-20
E-Mail:	<a href="mailto:info@colmburg.de">info@colmburg.de</a>
Anschrift:	Am Markt 1, 91598 Colmburg

## Telefon des Bürgermeisters:

privat:	09803 1450
Handy:	0170 8551277

**Nächste Ausgaben** des Gemeindeblattes am:  
**Donnerstag, 01. Juli (07/2021)**  
**Donnerstag, 05. August (08/2021)**

**Anzeigenabgabe** bis spätestens  
**Sonntag, 20.06.2021 (07/2021)**  
**Dienstag, 20.07.2021 (08/2021)**

Später abgegebene Anzeigen  
werden **NICHT** mehr berücksichtigt!

## IMPRESSUM

Auflage: 920 Stück

Die Verteilung erfolgt kostenlos  
an alle Haushalte.

Mitteilungen des Bürgermeisters

Das Rathaus ist aufgrund einer  
EDV-Umstellung vom  
**15.06. - 18.06.2021**  
geschlossen und auch telefonisch  
nicht erreichbar.

**Wir bitten um Ihr Verständnis!**

gez. Wilhelm Kieslinger  
1. Bürgermeister

## Vergabe von Winterdienstleistungen (Räum- und Streudienst)

Der **Markt Colmberg** sucht ab dem kommenden Winter 2021/2022 für die kommunalen Gemeindeverbindungs- und Ortsstraßen einen zuverlässigen Räum- und Streudienst. Der Winterdienst erfolgt auf der Grundlage des gemeindlichen Räum- und Streuplanes vom 30.10.2009. Insgesamt sind rund 40 Straßenkilometer zu räumen bzw. zu streuen.

Zur Erfüllung dieser Aufgaben sollten die Anbieter ein geeignetes Fahrzeug sowie ein Streugerät und ein Räumschild bereitstellen. Die Streumittel werden von der Gemeinde beschafft und zur Verfügung gestellt. Wenn eine Möglichkeit zur Einlagerung von mind. 50 Tonnen Streusalz besteht, bitten wir um ein entsprechendes Angebot.

Die Vergütung erfolgt üblicherweise nach Stundensätzen. Für das Vorhalten, Reinigen, Umbauen und Warten der Maschinen kann eine monatliche Pauschale von November bis März gewährt werden. Weiter ist die Gemeinde dazu bereit, für die Bereitstellung einer Streuguthalle eine Mietpauschale zu zahlen.

Bitte reichen Sie Ihr schriftliches Angebot bis zum 31.07.2021 im Rathaus Colmberg, Am Markt 1, 91598 Colmberg ein.

Nähere Auskünfte erteilt Herr Bürgermeister Kieslinger unter der Telefonnummer 09803/9329-10

## Absage Dorffest 2021

Leider kann auch in diesem Jahr das Dorffest nicht stattfinden, da die Einhaltung der Corona-Hygieneregeln schwer umzusetzen ist. Dies wurde in der letzten Gemeinderatssitzung am 17.05.2021 beschlossen.

### Mitteilungen der Gemeindeverwaltung

## Stromabschaltung Oberhegenau und Unterhegenau

Am Dienstag, **15.06.2021** wird aufgrund betriebsnotwendiger Arbeiten an den Versorgungsanlagen der Strom in der Zeit von  
**08:00 bis 09:30 Uhr**  
**sowie von**  
**12:30 bis 16:00 Uhr**  
abgeschaltet.

Die N-Ergie bittet um Ihr Verständnis.

## Erscheinungstermine für das Gemeindeblatt im Jahr 2021

Juli	Do. 01.07.2021
August	Do. 05.08.2021
September	Do. 02.09.2021
Oktober	Do. 07.10.2021
November	Do. 04.11.2021
Dezember	Do. 09.12.2021

(Weihnachtsanzeigen)

Eventuelle Änderungen vorbehalten!  
Abgabetermin ist jeweils der **20. vom Vormonat**.  
(20. Dez. 2020 für Jan. 2021, 20. Jan. 2021 für Feb. 2021, usw.)

Später abgegebene Anzeigen werden **nicht** mehr berücksichtigt.

## INFORMATION vom Markt Colmberg Corona Pandemie

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wir stehen Ihnen, für Ihre Angelegenheit wieder persönlich zur Verfügung.

### Wir bitten Sie um vorherige telefonische Kontaktaufnahme und Terminvereinbarung.

Bitte tragen Sie eine FFP2 - Mund- und Nase-Bedeckung, wenn Sie das Rathaus betreten.

#### Sachbearbeiter:

**Frau Keitel** 09803/9329-11  
Vorzimmer  
Einwohnermeldeamt / Passamt, Soziales (Renten)  
Vertretung Standesamt

**Frau Goersch** 09803/9329-12  
Standesamt  
Vertretung Einwohnermeldeamt/Passamt

**Frau Dunkel** 09803/9329-19  
Ordnungsamt, Bürgerbüro, Gewerbe,  
Führerscheine/Fischereischeine  
Mitteilungsblatt, VHS

**Frau Rühl** 09803/9329-28  
Steuern und Abgaben, Kasse

**Frau Schwab** 09803/9329-16  
Bauamt

Für die Bürgermeistersprechstunde bitten wir ebenfalls um **vorherige telefonische** Terminvereinbarung, unter der Telefonnummer 09803/9329-11 Frau Keitel.

Wir bedanken uns für Ihr Verständnis.

**Abfall - Abfuhrtermine:**

**Gelber Sack:** 05.07., 02.08., 30.08., 28.09., 26.10., 25.11., 21.12.

**Altpapier:** 18.06., 16.07., 13.08., 14.09., 14.10., 16.11., 16.12.

**Bioabfall:** *gerade Woche/Donnerstag*

**Restabfall:** *ungerade Woche/Montag*

**Problemabfall** 17.09.2021 von 14:30 – 15:30 Uhr  
Wertstoffhof

Für Rückfragen bezüglich Abfall wenden Sie sich bitte **ausschließlich** an die Gebührenabrechnungsstelle des Landkreises (Tel.: 0981/468-2301).

**Rechtzeitiges Bereitstellen von Abfallbehältern/-säcken - 6 Uhr morgens**

Die Abfallwirtschaft des Landkreises Ansbach weist darauf hin, dass Restabfall-, Bio-, Papierbehälter und die gelben Säcke am Leerungstag bereits ab 6 Uhr morgens zur Leerung bereitstehen müssen. Es kann keine Nachleerung erfolgen, wenn die Behälter/Säcke verspätet bereitgestellt werden.

Bitte haben Sie hierfür Verständnis.

**Der WERTSTOFFHOF in Colmberg ist geöffnet samstags von 09:00 bis 11:00 Uhr.**

**Die GRÜNGUTANNAHME und BAUSCHUTTDEPONIE in Binzwagen ist wieder ab dem 10.04.2021 geöffnet, immer samstags von 09:00 bis 11:00 Uhr**

**Zutritt jeweils nur mit FFP2-Atmenschutzmaske**

**Rentenantragsstellung, Rentenauskunft und Kontenklärung**

Rentenauskünfte und -beratung erhalten Sie bei der Beratungsstelle der Deutschen Rentenversicherung in Ansbach, Stahlstraße 4, 91522 Ansbach Tel. 0981/460820. Rentenantragsstellung, Kontenklärungen in der Gemeindeverwaltung bei Frau Keitel (Tel. 09803 93290). Bitte Termin vereinbaren.

**Landratsamt Ansbach**

**Wohnraumbörse auf der Homepage des Landkreises Ansbach**  
**Unser Landratsamt bittet erneut um Unterstützung**

Die Integrationslotsin für Ehrenamtliche in der Asylarbeit, Frau Diana Jones bittet Vermieter und Vermieterinnen freien Wohnraum für Geflüchtete und Bedürftige mitzuteilen. Unter [www.landkreis-ansbach.de](http://www.landkreis-ansbach.de) – Leben im Landkreis – Asyl – Wohnraumbörse sind Informationen und ein Formblatt hinterlegt, mit dem Vermieter und Vermieterinnen Angaben zu Ihrem Wohnobjekt ausfüllen und direkt an die Lotsin zusenden können.

Die Integrationslotsin stellt die anonymisierten Wohnraumangebote den Kommunen und den Asylhelferkreisen im Landkreis Ansbach zur Verfügung. Der Fachbereich Integrationslotse im Landratsamt Ansbach verwaltet die personenbezogenen Daten. Diese können im Einzelfall von den Gemeinden und Helferkreisen dort erfragt werden. Die Integrationslotsin des Landkreises Ansbach fungiert dabei als Bindeglied zwischen Kommune und ehrenamtlichen Helferkreisen.

Bei Fragen steht Frau Jones Ihnen gerne als Ansprechpartnerin unter der Nummer 0981 468-5123 oder E-Mail [integrationslotse@landratsamt-ansbach.de](mailto:integrationslotse@landratsamt-ansbach.de) oder per Post an Landratsamt Ansbach, z.H. Integrationslotsin, Crailsheimstraße 1, 91522 Ansbach zur Verfügung.

**GEMEINDERATSSITZUNGEN 2021**

Für die Gemeinderatssitzungen im Jahr 2021 sind folgende Termine vorgesehen:

Montag, 14.06.2021  
Montag, 05.07.2021  
Montag, 26.07.2021  
Montag, 20.09.2021  
Montag, 27.09.2021 (Kirchweihssitzung)  
Montag, 18.10.2021  
Montag, 15.11.2021  
Montag, 13.12.2021

**Beginn jeweils um 20:00 Uhr**

**Bauausschuss jeweils um 19:30 Uhr**

Die Niederschriften können im Internet unter [www.colmberg.de](http://www.colmberg.de) – Rathaus & Service – Gemeinderat - Sitzungsprotokolle eingesehen werden.

Die Sitzungen finden aufgrund der aktuellen Lage in der Turnhalle der Grundschule Colmberg statt.

Der **Probealarm** wird jeweils zwischen **11:05 Uhr und 11:20 Uhr** ausgelöst:



26.06., 24.07., 28.08., 25.09., 23.10., 27.11.

**Naturpark Frankenhöhe e. V.**

Der Naturpark Frankenhöhe e.V. stellt zum 01.07.2021, zunächst befristet bis 31.12.2023, zwei Naturpark-Ranger\*innen in Vollzeit ein.

## Naturpark-Ranger\*in

2 Vollzeitstellen (Vollzeit entspricht 39 Std.)

### 1. Aufgabenbereiche

- Entwicklung und Umsetzung modellhafter Naturerlebnisangebote mit Schwerpunktsetzung auf der biologischen Vielfalt, u.a. im Rahmen von Führungen, Vorträgen, inklusive geeigneter Öffentlichkeitsarbeit
- Mitarbeit und Durchführung von Angeboten im Projekt „Naturparkschulen“, u.a. Vorbereitung und Durchführung von Naturerlebnisangeboten für Schulklassen
- Koordinierung und Management der Anlage, Ausstattung und Markierung von Wanderwegen, in enger Abstimmung mit den ehrenamtlichen Wegemarkierern des Naturparks, Dokumentation der Wege in QGIS
- Erarbeitung und Durchführung von Maßnahmen zur Besucherlenkung
- Beratung von Erholungssuchenden, Sportler\*innen und weiteren Freizeitnutzer\*innen zu naturschutzfachlichen Fragen und zum Aufenthalt in der Natur im Sinne eines naturverträglichen Landschaftserlebens
- Öffentlichkeitsarbeit und Organisation sowie Betreuung von Infoständen auf Märkten, Messen, Veranstaltungen etc.
- Mitarbeit in den Naturschutzprojekten des Naturparks, u.a. Einarbeitung von Ehrenamtlichen und Abstimmung von Schutzmaßnahmen
- Intensive Zusammenarbeit mit Kommunen, Bildungseinrichtungen, Naturschutz- und Tourismusakteuren und weiteren Verbänden im Gebiet des Naturparks
- Betreuung der Besucher des Infozentrums an Wochenenden

Grundsätzlich ist eine schwerpunktmäßige Aufteilung der Aufgabenbereiche auf beide Stellen zu erwarten. Der Dienort ist das Infozentrum des Naturparks in Colmberg. Bei passenden Voraussetzungen ist auch eine Aufteilung der beiden Vollzeitstellen auf Teilzeit möglich.

### 2. Wir erwarten...

- Ein abgeschlossenes Studium (Bachelorabschluss oder Diplom-Ingenieur (FH) einer einschlägigen Fachrichtung (z.B. Biologie, Geographie, Landschaftsökologie, Landschaftspflege, Umweltpädagogik etc.) oder einen einschlägigen Ausbildungsberuf (z.B. Landwirt/in, Forstwirt/in etc.) mit relevanter Berufserfahrung.
- Kommunikationsfähigkeit und einen guten Umgang mit Konfliktsituationen zwischen unterschiedlichen Akteuren und Interessensgemeinschaften
- Gute Kenntnisse von Flora und Fauna, umfangreiche Grundkenntnisse zur Landschaftsökologie, Landnutzung, Kultur- und Naturlandschaften
- Grundlegende GIS-Kenntnisse und die Bereitschaft, sich weiteres Wissen anzueignen
- Grundlegende handwerkliche Fähigkeiten
- Führerschein Klasse B sowie die Bereitschaft, den privaten PKW gegen Fahrtkostenvergütung dienstlich einzusetzen.
- Die Bereitschaft, auch außerhalb der üblichen Dienstzeiten zu arbeiten
- Von Vorteil ist eine erfolgreich abgeschlossene Fortbildung zum Geprüften Natur- und Landschaftspfleger (GNL). Insofern diese nicht vorliegt, muss die Bereitschaft gegeben sein, im Rahmen des Arbeitsverhältnisses die Fortbildung zu absolvieren.

### 3. Wir bieten...

- Eine Vergütung in Anlehnung an den Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (Kommunen), EG 9
- Verantwortungsvolle Aufgaben mit vielen Gestaltungsmöglichkeiten
- Arbeiten in einem landschaftlich ansprechenden Umfeld
- Austauschmöglichkeiten mit Ranger\*innen bayernweit

Bitte senden Sie eine aussagekräftige Bewerbung bis spätestens 15. Juni 2021 an:  
[sieger@naturpark-frankenhoehe.de](mailto:sieger@naturpark-frankenhoehe.de)

Ansprechpartnerin: Johanna Sieger, 0981/4653 3538

## Bayerisches Landesamt für Umwelt

### Sind Sie gut auf ein Hochwasser vorbereitet?

Ob Flusshochwasser, hohes Grundwasser oder Überflutungen durch Starkregen: Hochwasser kann fast alle Menschen in Bayern treffen.

Mit der richtigen Vorbereitung können Sie Gefahren für sich und Schäden an Ihrem Besitz verringern oder sogar ganz vermeiden. Je früher und intensiver Sie sich mit den Themen Hochwasservorsorge und -schutz beschäftigen, desto besser:

Wie können Sie Risiken erkennen?

Wie können Sie Schäden vorbeugen?

Was gehört zur persönlichen Vorsorge?

Wie gut sind Sie auf den Ernstfall vorbereitet?

### Machen Sie den Hochwasser-Check und finden es heraus

Hochwasser.Info.Bayern hat für verschiedene Akteure individuelle Onlinefragenkataloge entwickelt. Bürgerinnen und Bürger, Kommunen, Unternehmer, Landwirte, Architekten sowie Stadt- und Landschaftsplaner können damit prüfen, wie gut sie auf ein Hochwasser vorbereitet sind.

Dabei gibt es viele Möglichkeiten zur Vorsorge. Sei es, dass Sie sich rechtzeitig über Gefahren vor Ort informieren, eine Versicherung abschließen, oder Gebäude und Grundstücke hochwasserangepasst planen und bauen – jeder Beitrag zählt.

Im Anschluss an den Check erhalten Sie ein Informationspaket mit Hinweisen und Tipps rund um das Thema Hochwasser.

### Hochwasserschützer werden

Zeigt der Hochwasser-Check, dass Sie in Sachen Hochwasserschutz bereits besonders vorbildlich aufgestellt sind, können Sie Ihren Beitrag auf der Karte der Hochwasserschützer in Bayern teilen. Zeigen Sie Ihr Engagement und motivieren Sie auch andere Menschen, selbst aktiv zu werden.

### Behalten Sie das aktuelle Wetter immer im Blick

Haben Sie alle Fragen des Hochwasser-Checks beantwortet, können Sie unabhängig vom Ergebnis an einer von mehreren Verlosungen teilnehmen. Sie haben die Chance auf eine von 30 Profi-Wetterstationen.

Weitere Informationen finden Sie unter [www.Hochwasser-Check.de](http://www.Hochwasser-Check.de).

Mitmachen und Hochwasserschützer werden. Mit dem Hochwasser-Check kann der persönliche Stand der Vorsorge überprüft werden



## VHS

Leitung: Christina Dunkel

Anmeldung und Information:

Markt Colmberg, Am Markt 1, 91598 Colmberg  
09803 9329-19, [dunkel@colmberg.de](mailto:dunkel@colmberg.de)

### H23142F - Salat-Variationen

Petra Müller, Kursleiterin

25.06.2021 18.00 – 22.00 Uhr

Dorfschulhaus Binzwangen, Binzwangen 59a

Kursgebühr: 22,70 €

Max. Teilnehmerzahl: 8 Personen

Salate als Vorspeise, als Beilage oder als Hauptgericht: Salat kann in wirklich jeder Variante genossen werden, er kann, muss aber nicht immer kalorienarm sein. Auf die richtige Kombination kommt es an. Durch Zugabe von Fisch, Fleisch, Wurst, Käse, Eier oder Gemüse entstehen die schmackhaftesten Rezepte. Zusammen bereiten wir verschiedene Salate zu, welche wir im Anschluss gemeinsam genießen werden. Bitte eine Schürze, ein Schwammtuch, ein scharfes Messer, Geschirrtücher, Gefäße für übrig gebliebene Speisen und ein Getränk mitbringen. Jeder vhs-Kochkurs beinhaltet Tipps zur gesunden Ernährung, Informationen zur Verwendung gesunder Lebensmittel und eine gesundheitsfördernde Verarbeitung der Lebensmittel.

### H20142F - Gelenke-Gesundheit - online

Heike Franz, Ernährungsberaterin

28.06.2021 18.30 – 20.00 Uhr

VHS Cloud oder bei Präsenzmöglichkeit

Gemeinschaftszentrum Frankenhöhe,  
Am Kirchberg 4, Sitzungssaal (1. Stock)

Kursgebühr: 7,00 €

Max. Teilnehmerzahl: 12 Personen

Arthrose, Arthritis, Gelenkschmerzen,... Erst wenn unsere Gelenke schmerzen und sie nicht mehr so gut funktionieren, wie wir es gewohnt sind, nehmen wir sie wirklich wahr. Wer möchte nicht möglichst schmerzfrei in seiner Bewegung sein? Doch eine ungesunde Haltung, falsche Bewegungen oder eine nicht optimale Ernährung könnten schnell zu einer Überbeanspruchung, Abnutzung oder Entzündung unserer Gelenke führen. Wir erörtern an diesem Abend, durch welche verschiedene Faktoren Gelenkschmerzen beeinflusst werden. Dazu gibt es Tipps aus der Pflanzenkunde, der Vitamin- und Mineralstoff-anwendung sowie der Ernährung.

**Kirchliche Nachrichten**



**Termine der Liebenzeller Gemeinschaft, Burgstraße 1 und des EC-Jugendbundes. Jede/r ist zu allen Veranstaltungen herzlich eingeladen!**

Monatsspruch für Juni: „Man muss Gott mehr gehorchen als den Menschen.“  
**Apostelgeschichte 5,29**

Liebe Mitbürger/innen,  
 die Corona-Pandemie lässt uns weiterhin im Ungewissen, wie genau die vor uns liegenden Wochen verlaufen. Deshalb gilt das Wort aus der Bibel: „So Gott will, werden wir dies oder das tun!“ (Jak. 4,15). Wenn Sie in irgendeiner Art Hilfe brauchen, dann dürfen Sie sich gerne an uns wenden (Tel.: 225 oder reinhard.held@lgv.org).

- Alle Veranstaltungen finden in der Burgstraße 1 statt:
- Sonntag, **13. 06.:** 11.00 Uhr Familiengottesdienst
  - Sonntag, **20. 06.:** 11.00 Uhr Gemeinschaftsgottesdienst
  - Samstag, **26.06.:** 19.00 Uhr **SamStagsabend-**Gottesdienst
  - Sonntag, **27.06.:** Missionsfest Franken online
- Jeden Sonntag und Feiertag:  
 10.00 Uhr Gottesdienst im Seniorenhof
- Jeden Freitag (außer in den Ferien nicht); Burgstr. 1:  
 15:00 Uhr Kinderstunde für Jungen und Mädchen  
 Alter: ca. 4-8Jahren  
 16:30 Uhr Bubenjungschar für Jungs  
 Alter: ca. 9-13 Jahren  
 18:00 Uhr Mädchenjungschar für Mädchen  
 Alter: ca. 9-13 Jahren  
 18:00 Uhr Teenkreis von ca. 13-16 Jahren  
 20:00 Uhr Jugendbund (auch in den Ferien)  
 für junge Leute ab 16 Jahren

- Besondere Hinweise:
- 14. 06. 20.00 Uhr Mitgliederversammlung
  - 02. – 07.08. KidsCAMP 1 in Groböhrenbronn  
[www.ec-kv-franken.de/kidscamp](http://www.ec-kv-franken.de/kidscamp)
  - 08. – 13.08. KidsCAMP 2 in Groböhrenbronn
  - 14. – 20.08. TeenCAMP in Groböhrenbronn  
<https://ec-kv-franken.de/veranstaltungen/teencamp/>
  - 24. – 27.08. Fußballschule im Rahmen des Ferienprogramms

**Unsere Bücherstube ist jeden Freitag von 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet, außer in den Ferien. Außerhalb der Öffnungszeiten dürfen Sie sich jederzeit bei Fam. Held melden (Tel. 225). Gute Bücher, Konfirmationsgeschenke, Karten, CD's, Bibeln, und mehr. Schauen Sie einfach mal vorbei. Online Bestellung ist möglich unter:  
[www.buchhandlung-liebenzell.de/?pa=9901064](http://www.buchhandlung-liebenzell.de/?pa=9901064)**

Kontakt:  
 Jugendreferent: Johannes Wagner; Burgstr. 1  
 Tel.: 82 40 167 Email: [johannes.wagner@lgv.org](mailto:johannes.wagner@lgv.org)  
 Prediger: Reinhard Held; Am Schloßberg 5 Tel.: 225  
 Email: [reinhard.held@lgv.org](mailto:reinhard.held@lgv.org)

**Kath. Filialgemeinde Lehrberg Heilig Kreuz**



- Samstag** 12.06. 15:00 Uhr  
Firmung in St. Ludwig Ansbach
- Sonntag** 13.06. 10:00 Uhr Eucharistiefeier
- Sonntag** 02.06. 10:00 Uhr Eucharistiefeier
- Donnerstag** 26.06. 20:00 Uhr ökumenische  
Johannifeier am Friedhof in Lehrberg
- Sonntag** 27.06. 10:00 Uhr Eucharistiefeier

**Kirchengemeinde Frommetsfelden**



- Sonntag, 13. Juni, 2. So. nach Trinitatis**  
10:15 Uhr Gottesdienst (Pfr. Dr. Neumann)
- Sonntag, 20. Juni, 3. So. nach Trinitatis**  
09:00 Uhr Gottesdienst (Pfr. Dr. Neumann)
- Donnerstag, 24. Juni, Johannistag**  
19:30 Uhr Andacht im Pfarrgarten (Pfr. Dr. Neumann)  
Bei schlechtem Wetter in der Kirche
- Sonntag, 27. Juni, 4. So. nach Trinitatis**  
10:15 Uhr Gottesdienst (Pfr. Dr. Neumann)

Den genauen Plan für die Gottesdienste und Andachten finden Sie auch auf unserer Homepage  
[www.geslau-evangelisch.de](http://www.geslau-evangelisch.de).

**Vorsicht Betrüger!**

Trickbetrug am Telefon

- ⚠ Falsche Polizeibeamte
- ⚠ Gewinnversprechen
- ⚠ Enkeltrick

**Tipps Ihrer Polizei:**

- Geben Sie keine persönlichen Informationen an Unbekannte
- Lassen Sie sich nicht unter Druck setzen
- Legen Sie im Zweifel auf
- Seien Sie misstrauisch, wenn jemand Geld von Ihnen möchte
- Übergeben Sie niemals Fremden Geld oder Schmuck
- Reden Sie mit Personen, denen Sie vertrauen

**Im Zweifel rufen Sie die Polizei über 110 !**

Noch mehr Informationen finden Sie unter:  
[www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)

**Blutspende in Bayern:**

Freitag, 11.06.2021  
91578 LEUTERSHAUSEN, Alter Postberg 7

**16:30 Uhr - 20:30 Uhr**  
Gustav-Weisskopf-Schule, Turnhalle

**Bitte Termin reservieren:**  
[www.blutspendedienst.com/leutershausen](http://www.blutspendedienst.com/leutershausen)

**Kleinanzeigen**



**Reparatur und Verkauf  
Unterhaltungselektronik**  
Am Markt 9, Leutershausen  
Tel. 09823 – 9500

**Ulrike Schenk  
Steuerberaterin**

Wehrleitenweg 7  
91604 Flachlanden

Tel.: 0 98 29/ 9 41 90  
Fax: 0 98 29/ 9 41 91  
E-Mail: [Steuerbuero.Schenk@t-online.de](mailto:Steuerbuero.Schenk@t-online.de)

**Steuerberatung:  
Wichtiger denn je!**

**Unsere Dienstleistungen:**

- Existenzgründungsberatung
- Steuergestaltungsberatung
- Finanz- u. Lohnbuchhaltung
- Erstellung von Jahresabschlüssen
- Erstellung von Steuererklärungen

**Ihre Zufriedenheit  
ist uns wichtig!**

**Unser Gutschein für Sie**

**20%**  
auf ein vorrätiges  
Sonnenprodukt  
Ihrer Wahl!

**Rabattsonne**  
ausschneiden und sparen!

Wir haben passende  
**Sonnenschutzprodukte**  
für jeden Hauttyp von verschiedenen  
Herstellern vorrätig!

*Kommen Sie vorbei -  
wir beraten Sie gerne!*

Ein Gutschein pro Haushalt auf vorrätige Sonnenprodukte einlösbar.  
Nicht kombinierbar mit anderen Rabattaktionen! Gültig bis 30.06.2021



**Gustav-Weißkopf-Apotheke**

Apothekerin Isabel Holzmeier e.K.  
Steinweg 2 | 91578 Leutershausen  
Telefon: 0 98 23 - 92 62 470

E-Mail: [info@gustav-weisskopf-apotheke.de](mailto:info@gustav-weisskopf-apotheke.de)



- zukunftsorientiert
- preisgünstig
- wertbeständig
- energieeffizient

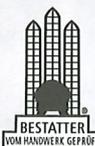


**seit über 40 Jahren  
IHR Partner am Bau**

Beratung - Planung und  
Bauausführung  
alles aus einer Hand

**90599 Dietershofen**  
Tel. 09824 / 733  
[www.exakt-wohnbau.de](http://www.exakt-wohnbau.de)

- zuverlässig
- termingerecht
- individuell
- fachkompetent
- hochwertig



Bestattungen

**Schmid**

BESTATTER  
VOM HANDWERK GEPRÜFT

Wir haben es uns zur Aufgabe gemacht, den Hinterbliebenen  
bei einem Trauerfall hilfreich zur Seite zu stehen.  
Was auch geschieht - wir sind immer für Sie erreichbar.



- Überführungen
- Erdbestattungen
- Feuerbestattungen
- Naturbestattungen
- Bestattungsvorsorge

Steinweg 2 | 91541 Rothenburg ob der Tauber  
Tel.: 0 98 61 / 13 46 | Fax: 0 98 61 / 8 63 39  
[info@schmid-bestattungen.de](mailto:info@schmid-bestattungen.de)

[www.schmid-bestattungen.de](http://www.schmid-bestattungen.de)

	6				7	5
			3	6	8	
	2	8			4	
			2			5
9	8				1	7
3			4			
	6			4	2	
	3	6	1			
	7	9				8

# 3 Insektenhotels für eine große Artenvielfalt in Colmberg und Geslau

Am 11.05.2021 hat das Team vom nahkauf Schindler in Colmberg Herrn Bürgermeister Wilhelm Kießlinger und Kindergartenleitung Frau Unger, zusammen mit 3 Kindern vom Kindergarten Colmberg, so wie Herrn Held vom Seniorenhof am Schlossberg jeweils ein Insektenhotel übergeben. „Zusammen mit nahkauf Deutschland wollen wir einen wichtigen Beitrag zur Artenvielfalt leisten.“ -So das Team vom örtlichen nahkauf.



## Insgesamt 435 Insektenhotels in Deutschland

In der Woche vom 10. bis 15.05.2021 drehte sich bei nahkauf alles um die kleinen Nützlinge, die einen großen Beitrag für unser Ökosystem leisten: Denn ohne Bienen keine Bestäubung, keine Pflanzenvielfalt und weniger Obst und Gemüse. Und auch andere Insekten von Schmetterlingen bis Marienkäfer sind wichtig für eine gesunde Natur. Insgesamt wurden deutschlandweit 435 Insektenhotels aufgestellt. Aber damit nicht genug, wir als euer Nahversorger haben auch viele Artikel „aus deiner Region.“ Mit diesen unterstützen wir ebenfalls unsere Natur und deren Bewohner, je kürzer die Lieferwege, desto besser. Kennst du schon unsere Regionalen Lieferanten welche Eier, Konfitüren, leckere Liköre oder regionalen Honig herstellen? Du findest viele unserer Regionalen Produkte mit gelber Fahne im gesamten Markt verteilt.



## Ein weiteres Insektenhotel für die Gemeinde Geslau



Am Nachmittag nahm Herr Bürgermeister Richard Strauß das Insektenhotel für die Gemeinde Geslau entgegen. Er verglich die Herstellungskette von „Blüte-Biene-Honig“ mit der Wichtigkeit welche der nahkauf für die Versorgung in der Gemeinde hat und dass es im Rahmen dessen auch auf die Zusammenarbeit und Wechselwirkung von „Inhaber-Sortiment-Mitarbeiter“ ankommt.



**SCHNELLTEST-  
APOTHEKE.de**

COVID-19 TEST

**JETZT TERMIN BUCHEN:**

QR-Code

[WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE](http://WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE)  
oder QR-Code scannen!

Testzentrum  
Lehrberg

Erkennung nur symptomatisch und mit vorheriger Anmeldung möglich.

**SCHNELLTEST-  
APOTHEKE.de**

COVID-19 TEST

**JETZT TERMIN BUCHEN:**

QR-Code

[WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE](http://WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE)  
oder QR-Code scannen!

Testzentrum  
Flachlanden

Erkennung nur symptomatisch und mit vorheriger Anmeldung möglich.

**SCHNELLTEST-  
APOTHEKE.de**

COVID-19 TEST

**JETZT TERMIN BUCHEN:**

QR-Code

[WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE](http://WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE)  
oder QR-Code scannen!

Testzentrum  
Colmberg

Erkennung nur symptomatisch und mit vorheriger Anmeldung möglich.

**SCHNELLTEST-  
APOTHEKE.de**

COVID-19 TEST

**JETZT TERMIN BUCHEN:**

QR-Code

[WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE](http://WWW.SCHNELLTEST-APOTHEKE.DE)  
oder QR-Code scannen!

Testzentrum  
Weihenzell

Erkennung nur symptomatisch und mit vorheriger Anmeldung möglich.

Obere Hindenburgstr. 30, 91611 Lehrberg, Telefon 09820-237 Fax: -1210  
[www.apotheke-lehrberg.de](http://www.apotheke-lehrberg.de)



Jetzt sicher und schnell  
Ihren Termin zum  
Corona-Schnelltest  
buchen.

Über unsere Homepage  
[www.apotheke-lehrberg.de](http://www.apotheke-lehrberg.de)  
kommen Sie direkt zum  
Buchungsportal unserer  
Teststationen in  
Lehrberg  
Flachlanden  
Weihenzell  
Colmberg



ELEKTRO STRITZEL+PRIESTER GBR

- Elektroinstallationen – Sanierungen
- KNX-Businstallationen
- Trafostationen –  
Wartung und Betriebsführung
- Photovoltaikanlagen –  
Bau und Wartung
- Netzwerk



ESP Elektro Stritzel + Priester GbR  
 Altenstattstraße 30  
 91598 Colmberg

Fon 0 98 03 . 93 22 243  
 Fax 0 98 03 . 93 22 245  
[info@esp-elektrotechnik.de](mailto:info@esp-elektrotechnik.de)  
[www.esp-elektrotechnik.de](http://www.esp-elektrotechnik.de)

**24h Betreuung zu Hause**  
aus Osteuropa

**NIEDERLASSUNG ANSBACH**  
Georg-Oberer-Weg 32  
91522 Ansbach  
Tel. 0981 9392791-0  
www.sozialagentur-nw.de

**Sozialagentur Nordwürttemberg**

Info & Beratung vor Ort kostenlos und unverbindlich

**PRAXIS FÜR OSTEOPATHIE**  
Julia Seydel  
Osteopathin & Heilpraktikerin

Mohnblumenweg 8  
91598 Colmberg  
osteopathie.seydel@gmail.com  
09803 9325244

Termine nach Vereinbarung

**Testzentrum Leutershausen**  
STADT-APOTHEKE

*1x pro Woche kostenfreier Bürgertest*

Wo: Hallenbad | Gustav-Weißkopf-Schule  
Alter Postberg 7  
91578 Leutershausen

Testzentrum  
„Bürger für Bürger Leutershausen“  
Kooperation aus  
der Stadt-Apotheke,  
der Stadt Leutershausen,  
der ev. Kirchengemeinde  
und örtlichen Vereinen

*Jetzt Termin vereinbaren:*

► QR-Code scannen oder  
[www.apotheke-leutershausen.com](http://www.apotheke-leutershausen.com)

► Testung nur symptomfrei

► Geschultes Personal

► Inkl. Testzertifikat per E-Mail

► Bei Fragen: Frau Krach 0172 9826789  
Freecall 0800 2040666

**Öffnungszeiten:**  
► Mo. – Sa.: 8–10 Uhr & 17–19 Uhr  
► So. & Feiertag: 17–19 Uhr

STADT-APOTHEKE LEUTERSHAUSEN  
Aug und Ohr  
der Leutershäuser Kulturerbe

TVL  
Kirchengemeinde Leutershausen

CVJM

page one

gedruckt auf Canon ImagePROGRAF PRO-4100S

**10 KUGLER**

*... rund um's Holz*

**KUGLER**  
**Zimmerei & Holzbau**

**Ihr Profi rund um**

- Energetische Dachsanierungen
- Dachstühle / Dacheindeckungen
- Holzhäuser / Anbauten / Gauben
- Carports / Terrassen / Trockenbau

**09820 - 9167552**  
oder mobil unter  
**0175 - 5751074**

**GUTEX®**  
DÄMPLATTEN AUS SCHWARZWALDHOLZ

Buhsbach 10 - 91611 Lehrberg bei Ansbach

[www.zimmerei-kugler.de](http://www.zimmerei-kugler.de) | [info@zimmerei-kugler.de](mailto:info@zimmerei-kugler.de)

STADT-APOTHEKE LEUTERSHAUSEN  
APOTHEKER WOLFGANG REDLIN e.K.  
*Homöopathie und Naturheilverfahren*

**HiToP® PNP**

**Montag. 07.06.2021**  
**POLYNEUROPATHIE**  
**Telefonischer Beratungstag**  
**Bei Kribbeln, Brennen und tauben Füßen!**

- Enorme Schmerzlinderung bei krankheitsbedingten Nervenschädigungen (Diabetes, Schlaganfall, Parkinson, Restless Legs)
- Unkomplizierte Anwendung des HiToP®191 bequem zu Hause
- Stark erhöhte Stoffwechselförderung
- Nachweisliche Zell-Regeneration (70% von 600 Behandelten schmerzfrei)

**Jetzt günstigen Testmonat sichern!**

**Bitte vereinbaren Sie mit uns vorab Ihren Telefontermin! \*Keine Diagnostik**

Freecall: 0800 - 20 40 666  
Telefon: 0 98 23 - 92 07-0  
Telefax: 0 98 23 - 92 07-77  
[info@apotheke-leutershausen.com](mailto:info@apotheke-leutershausen.com)  
[www.apotheke-leutershausen.com](http://www.apotheke-leutershausen.com)

Unsere Apotheke jetzt für iOS & Android!  
Arzneimittel vorbestellen mit WhatsApp (01 51 / 42 36 44 76)  
[/apothekeleutershausen](https://www.facebook.com/apothekeleutershausen)